



PRIME MINISTER • PREMIER MINISTRE

January 2017

Dear Friends:

I am pleased to extend my warmest greetings to everyone marking Crime Stoppers Month.

Crime Stoppers, a global organization with more than 1700 programs in 32 countries, brings together citizens, local media and police in an effort to solve and prevent crime. In Canada, Crime Stoppers has been involved in clearing more than 260,000 cases and helping to recover more than \$500 million worth of stolen property since it was established in 1985.

Crime Stoppers Month is an opportunity to raise awareness and ensure ongoing public support for the program. I would like to commend the staff and volunteers associated with the 108 Crime Stoppers chapters in Canada for their efforts to fight crime. Your dedication to the safety and well-being of your fellow citizens is improving our communities.

Please accept my best wishes for a successful month of activities.

Sincerely,

The Rt. Hon. Justin P.J. Trudeau, P.C., M.P.
Prime Minister of Canada





PRIME MINISTER • PREMIER MINISTRE

Janvier 2017

Chers amis, chères amies,

Je suis heureux de présenter mes salutations les plus chaleureuses à celles et ceux qui soulignent le mois Échec au crime.



Échec au crime, une organisation mondiale qui compte plus de 1700 programmes dans 32 pays, met en commun les efforts des citoyens, des médias locaux et de la police dans le but de résoudre et de prévenir les crimes. Au Canada, ses programmes ont permis de résoudre plus de 260 000 cas et de récupérer plus de 500 millions de dollars en biens volés depuis sa création en 1985.

Le mois d'Échec au crime est l'occasion de faire connaître le programme et de gagner le soutien continu du public. Je tiens à féliciter les employés et les bénévoles de la section locale 108 d'Échec au crime au Canada pour leurs efforts de lutte contre la criminalité. Votre dévouement envers la sécurité et le bien-être de vos concitoyens améliore nos collectivités.

Je vous souhaite un mois d'activités des plus réussis.

Cordialement,

Le très hon. Justin P.J. Trudeau, C.P., député
Premier ministre du Canada